

**ESCANEAR**

**SEÑOR NOTARIO:**

Mucho agradeceré a usted protocolizar el documento adjunto referente al Poder otorgado por la Compañía AKTIEBOLAGET PARTNER a favor de la Dra. Wendy Román Alomía. El documento original se encuentra debidamente apostillado.

Atentamente,

*Sofía Guerrero G.*

Ab. Sofía Guerrero González  
MAT. 17-2009-187



## **APOSTILLE**

**(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)**

**1. Country : Sweden**

**This public document**

**2. has been signed by Björn Sandin**

**3. acting in the capacity of Notary Public**

**4. bears the seal/stamp of**

**Notary Public in Stockholm**

### **Certified**

**5. at Stockholm**

**6. the 29.09.2010**

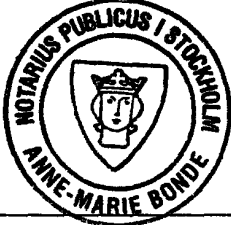
**7. by Anne-Marie Bonde**

**Notary Public**

**8. No 3604**

**9. Seal/stamp:**

**10. Signature:**



A handwritten signature in dark ink, appearing to read "Björn Sandin".



## PODER

**PRIMERO.-** Señor Olle Wallén en su calidad de signatario y representante legal de la Compañía AKTIEBOLAGET PARTNER de nacionalidad sueca, domiciliada y manejando bajo leyes de Suecia, desde ahora en adelante denominado como Mandante, accionista Compañía HUSQVARNA ECUADOR S.A., con libertad nomina a la Dra. Wendy Román Alomía desde ahora denominada como la Mandataria, quien es apoderada con suficiente amplitud de facultades, para que represente a la compañía, ante las autoridades públicas de la República del Ecuador, en cualquier asunto de índole jurídico o societario que esta compañía pudiera tener frente a las autoridades ecuatorianas.

**SEGUNDA.-** Es te poder es válido únicamente para los efectos indicados y puede ser revocado en cualquier momento, sustituyéndolo en caso de necesidad con otro apoderado en forma inmediata, a fin de cumplir las normas legales vigentes en Ecuador.

**TERCERA.-** Este poder es otorgado y gobernado bajo las leyes de Suecia.

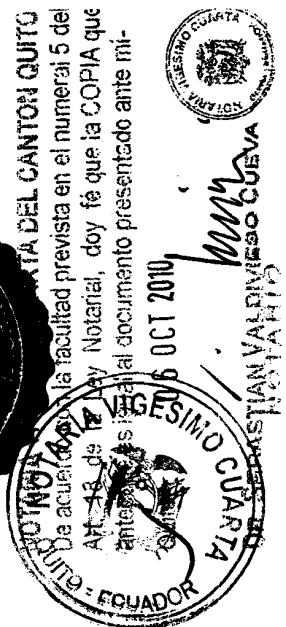
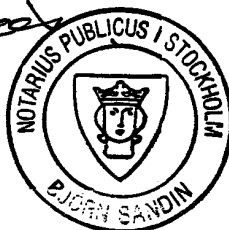
Estocolmo, 24 de septiembre del 2010.

AKTIEBOLAGET PARTNER

  
Olle Wallén

I, the undersigned, Björn Sandin, Notary Public of the  
City of Stockholm, Sweden, hereby certify that  
OLLE WALLÉN,  
duly authorized to sign for  
AKTIEBOLAGET PARTNER,  
has issued and signed the foregoing document.  
Fee 340:- Stockholm 29.09.2010  
Crowns Ex officio:





**NOTARIA  
VIGESIMA CUARTA  
QUITO**

**RAZON DE PROTOCOLIZACION:** A petición de la Abogada Sofia Guerrero González, con matricula 17-2009-187, en esta fecha y en (02) fojas útiles, incluida la petición, protocolizo en el Registro de Escrituras Públicas de la Notaría Vigésimo Cuarta a mí cargo, de la copia certificada de el Poder otorgado por la compañía AKTIEBOLAGET PARTNER a favor de la doctora WENDY ROMAN ALOMIA, en Quito a, seis de octubre del dos mil diez.- **EL NOTARIO (FIRMADO) DOCTOR SEBASTIAN VALDIVIESO CUEVA, NOTARIO VIGESIMO CUARTO DEL CANTON QUITO.-**

Se protocolizó ante mí, y en fe de ello confiero esta PRIMERA COPIA CERTIFICADA, debidamente sellada y firmada en Quito a, seis de octubre del dos mil diez.-

c.g.



*Dr. Sebastián Valdivieso Cueva*  
**Dr. Sebastián Valdivieso Cueva**  
**NOTARIO VIGESIMO CUARTO**  
**QUITO**

**DECLARACION JURAMENTADA**

OTORGADO POR:

**DOCTORA WENDY PATRICIA ROMAN ALOMIA,  
APODERADA DE LA COMPAÑÍA AKTIEBOLAGET.  
PARTNER**

CUANTÍA: INDETERMINADA

Di 2, copias

• • • • •

L.P.\*

En la ciudad de San Francisco de Quito, capital de la República del Ecuador, hoy día lunes dieciocho de octubre del dos mil diez, ante mí, doctor Sebastián Valdivieso Cueva, Notario Vigésimo Cuarto del cantón Quito, comparece la señora doctora WENDY PATRICIA ROMAN ALOMIA, en su calidad de APODERADA DE LA COMPAÑÍA AKTIEBOLAGET PARTNER, conforme el instrumento que se agrega, portadora de la cédula de ciudadanía número uno siete cero seis nueve tres nueve cinco cero guión nueve (170693950-9), mayor de edad, de nacionalidad ecuatoriana, de estado civil casada, abogada en libre ejercicio, domiciliada en

Dr. Sebastián Valdivieso Cueva  
NOTARIO



NOTARIA  
VIGESIMO CUARTA  
QUITO

1 ésta ciudad Quito, plenamente capaz para contratar y obligarse  
2 conforme a Derecho, a quien de conocer doy fe y dice que con el  
3 objeto de dar cumplimiento a las disposiciones legales pertinentes,  
4 y previo al juramento legalmente presentado ante el Notario, con  
5 pleno conocimiento de la gravedad del mismo y de las penas de  
6 perjurio me solicita que eleve a escritura pública la minuta que me  
7 presente y que transcrita literalmente es como sigue: "SEÑOR  
8 NOTARIO: En el registro de escrituras públicas a su cargo  
9 sírvase incorporar una de DECLARACION JURAMENTADA,  
10 con el siguiente tenor: PRIMERA.- COMPARECIENTE: Al  
11 otorgamiento de este instrumento público comparece la señora  
12 doctora WENDY PATRICIA ROMAN ALOMIA, en su calidad  
13 de APODERADA DE LA COMPAÑÍA AKTIEBOLAGET.  
14 PARTNER, conforme el instrumento que se agrega; portadora de  
15 la cédula de ciudadanía número uno siete cero seis nueve tres  
16 nueve cinco cero guión nueve (170693950-9), mayor de edad, de  
17 nacionalidad ecuatoriana, de estado civil casada, abogada en libre  
18 ejercicio, domiciliada en ésta ciudad Quito, plenamente capaz para  
19 contratar y obligarse conforme a Derecho.- SEGUNDA  
20 DECLARACION JURAMENTADA: La compareciente en la  
21 calidad señalada, con conocimiento de las penas del perjurio y de  
22 la gravedad del juramento, declara que la compañía de su  
23 representación, AKTIEBOLAGET. PARTNER, es una compañía  
24 de nacionalidad sueca que cotiza en la Bolsa de Valores de Suecia.-  
25 La cuantía es indeterminada.- Usted, señor Notario se servirá  
26 agregar las demás cláusulas de estilo para la plena validez de esta  
27 declaración.- (firmado) Doctor José Guerrero Ponce, Abogado con  
28 matrícula número mil quinientos veinte y cuatro del Colegio de

Dr. Sebastián Valdivieso Cueva  
NOTARIO

REPUBLICA DEL ECUADOR  
DIRECCION GENERAL DE REGISTRO CIVIL  
IDENTIFICACION Y CEDULACION

CEDULA DE CIUDADANIA No. 170693950-9

ROMAN ALOMIA WENDY PATRICIA

PICHINCHA/QUITO/GONZALEZ SUAREZ

17 MARZO 1971

REG CIVIL 003-0172-01939-F

PICHINCHA/QUITO  
GONZALEZ SUAREZ 1974

*Wendy Roman*  
FIRMA DEL CEDULADO



ECUATORIANA\*\*\*\*\* V333342222

CASADO DIEGO PATRICIO RAMOS

SUPERIOR DR. JURISPRUDENCIA

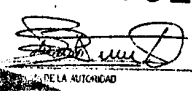
JOSE ROMAN

NELLY ALOMIA

QUITO 04/09/2003

04/09/2003

FORMA No. REN Pch 0776662




PULGAR DERECHO

REPÚBLICA DEL ECUADOR  
CONSEJO NACIONAL ELECTORAL  
CERTIFICADO DE VOTACIÓN

117-0361  
NÚMERO

1706939509  
CÉDULA

ROMAN ALOMIA WENDY PATRICIA

PICHINCHA  
PROVINCIA  
CHAUPICRUZ  
PARROQUIA

QUITO  
CANTÓN  
ZONA

*Wendy Roman*  
P/ PRESIDENTE DE LA JUNTA




SEÑOR NOTARIO:

Mucho agradeceré a usted protocolizar el documento adjunto referente al Poder otorgado por la Compañía AKTIEBOLAGET PARTNER a favor de la Dra. Wendy Román Alomía. El documento original se encuentra debidamente apostillado.

Atentamente,

*Sofía Guerrero G.*

Ab. Sofía Guerrero González  
MAT. 17-2009-187



## **APOSTILLE**

**(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)**

**1. Country : Sweden**

**This public document**

**2. has been signed by Björn Sandin**

**3. acting in the capacity of Notary Public**

**4. bears the seal/stamp of**

**Notary Public in Stockholm**

### **Certified**

**5. at Stockholm**

**6. the 29.09.2010**

**7. by Anne-Marie Bonde**

**Notary Public**

**8. No 3604**

**9. Seal/stamp:**

**10. Signature:**



A handwritten signature in dark ink, appearing to read "Anne-Marie Bonde".



## PODER

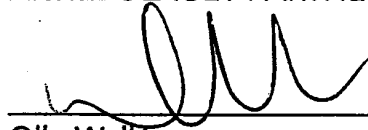
**PRIMERO.-** Señor Olle Wallén en su calidad de signatario y representante legal de la Compañía AKTIEBOLAGET PARTNER de nacionalidad sueca, domiciliada y manejando bajo leyes de Suecia, desde ahora en adelante denominado como Mandante, accionista Compañía HUSQVARNA ECUADOR S.A., con libertad nomina a la Dra. Wendy Román Alomía desde ahora denominada como la Mandataria, quien es apoderada con suficiente amplitud de facultades, para que represente a la compañía, ante las autoridades públicas de la República del Ecuador, en cualquier asunto de índole jurídico o societario que esta compañía pudiera tener frente a las autoridades ecuatorianas.

**SEGUNDA.-** Es te poder es válido únicamente para los efectos indicados y puede ser revocado en cualquier momento, sustituyéndolo en caso de necesidad con otro apoderado en forma inmediata, a fin de cumplir las normas legales vigentes en Ecuador.

**TERCERA.-** Este poder es otorgado y gobernado bajo las leyes de Suecia.

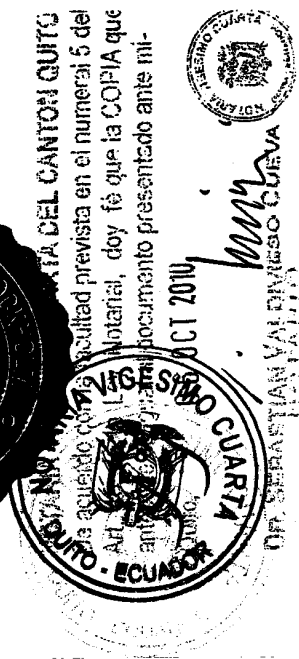
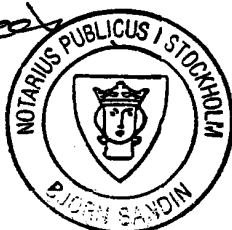
Estocolmo, 24 de septiembre del 2010.

AKTIEBOLAGET PARTNER

  
Olle Wallén

I, the undersigned, Björn Sandin, Notary Public of the City of Stockholm, Sweden, hereby certify that OLLE WALLÉN, duly authorized to sign for AKTIEBOLAGET PARTNER, has issued and signed the foregoing document.  
Fee 340:- Stockholm 29.09.2010  
Crowns Ex officio:





**NOTARIA  
VIGESIMA CUARTA  
QUITO**

**RAZON DE PROTOCOLIZACION:** A petición de la Abogada Sofia Guerrero González, con matrícula 17-2009-187, en esta fecha y en (02) fojas útiles, incluida la petición, protocolizo en el Registro de Escrituras Públicas de la Notaría Vigésimo Cuarta a mí cargo, de la copia certificada de el Poder otorgado por la compañía AKTIEBOLAGET PARTNER a favor de la doctora WENDY ROMAN ALOMIA, en Quito a, seis de octubre del dos mil diez.- **EL NOTARIO (FIRMADO) DOCTOR SEBASTIAN VALDIVIESO CUEVA, NOTARIO VIGESIMO CUARTO DEL CANTON QUITO.-**

Se protocolizó ante mí, y en fe de ello confiero esta **SEGUNDA COPIA CERTIFICADA**, debidamente sellada y firmada en Quito a, seis de octubre del dos mil diez.-

c.g.



*/ . [Signature]*  
**Dr. Sebastián Valdivieso Cueva**  
**NOTARIO VIGESIMO CUARTO**  
**QUITO**

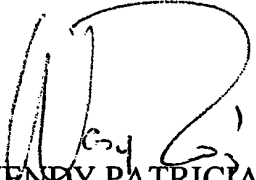
NOTARIA  
VIGESIMO CUARTA  
QUITO

1 Abogados de Pichincha.-".- Hasta aquí la minuta y Declaración  
2 Jurada que la otorgante eleva a escritura pública con todo su efecto  
3 legal.- Léida esta escritura a la compareciente por mí el Notario, se  
4 afirma y ratifica en todo su contenido y firma conmigo en unidad  
5 de acto de todo lo cual doy fe.-

6

7

8

9  WENDY PATRICIA ROMAN ALOMIA C.C. 170693950-9  
10 APODERADA DE LA COMPAÑIA AKTIEBOLAGET.  
11 PARTNER  
12

13 (FIRMADO) DR. SEBASTIAN VALDIVIESO CUEVA - NOTARIO  
14 VIGESIMO CUARTO DE QUITO.- (Sigue un sello).-

Dr. Sebastián Valdivieso Cueva  
NOTARIO



Se otorgó ante mí, el diez y ocho de octubre del dos mil diez y en fe de ello confiero esta PRIMERA COPIA CERTIFICADA de la escritura de DECLARACION JURAMENTADA otorgada por DOCTORA WENDY PATRICIA ROMAN ALOMIA, APODERADA DE LA COMPAÑÍA AKTIEBOLAGET PARTNER, debidamente sellada y firmada en Quito a, diez y nueve de octubre del dos mil diez.-

D.C.

*Dr. Sebastián Valdivieso Cueva*  
NOTARIO VIGESIMO CUARTO  
QUITO

